A letter to Dr. ------ in answer to a tract in the Bibliotheque ancienne & moderne [by J. le Clerc], relating to some passages in Dr. Freind's History of physick / [John Baillie].

#### Contributors

Baillie, John. Le Clerc, Jean, 1657-1736. Bibliotheque ancienne & moderne. Freind, John, 1675-1728. History of physick.

#### **Publication/Creation**

London : J. Roberts, 1727.

#### **Persistent URL**

https://wellcomecollection.org/works/a7js28yh

#### License and attribution

This work has been identified as being free of known restrictions under copyright law, including all related and neighbouring rights and is being made available under the Creative Commons, Public Domain Mark.

You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, without asking permission.



Wellcome Collection 183 Euston Road London NW1 2BE UK T +44 (0)20 7611 8722 E library@wellcomecollection.org https://wellcomecollection.org



# MEDICAL SOCIETY



ACCESSION NUMBER

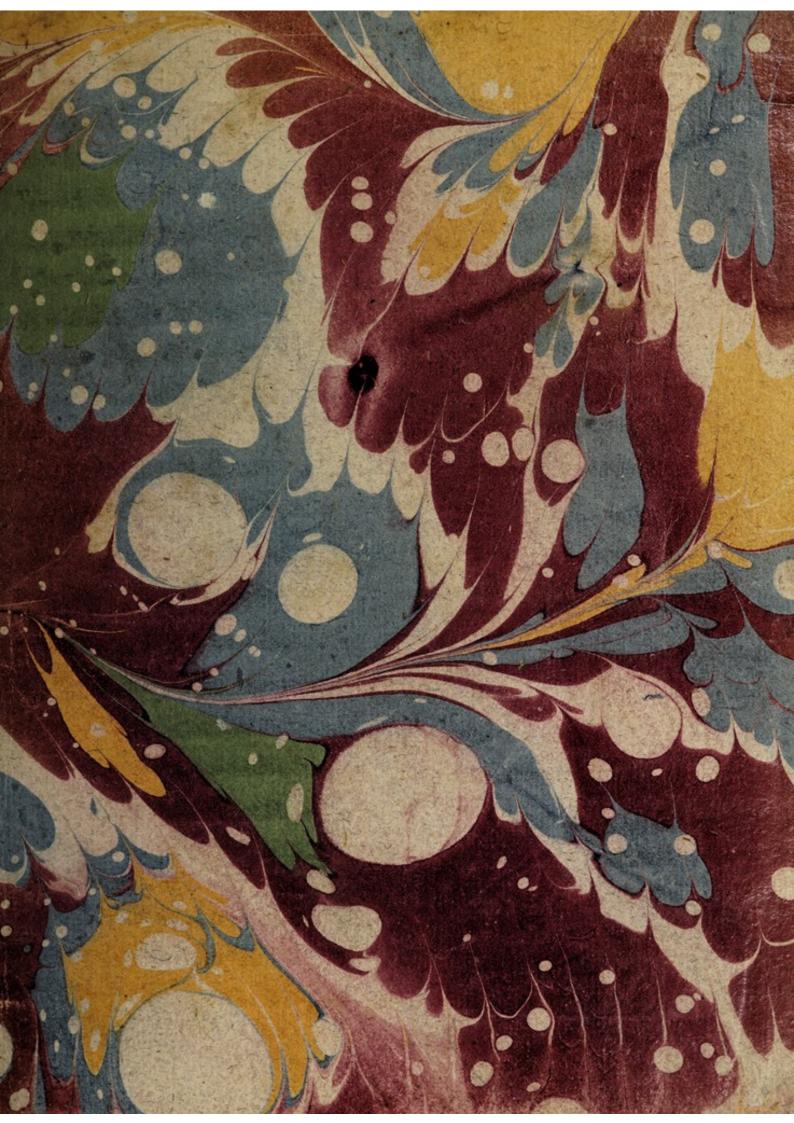
PRESS MARK

BAILLIE, J.

62087/3



-



62087/3 H. A. l. 18 f. la . lig, 1.3. W7

# TO TO CONTENT OF THE R

# Dr. ----=

## I N

# ANSWER to a TRACT

#### IN THE

# Bibliotheque Ancienne & Moderne,

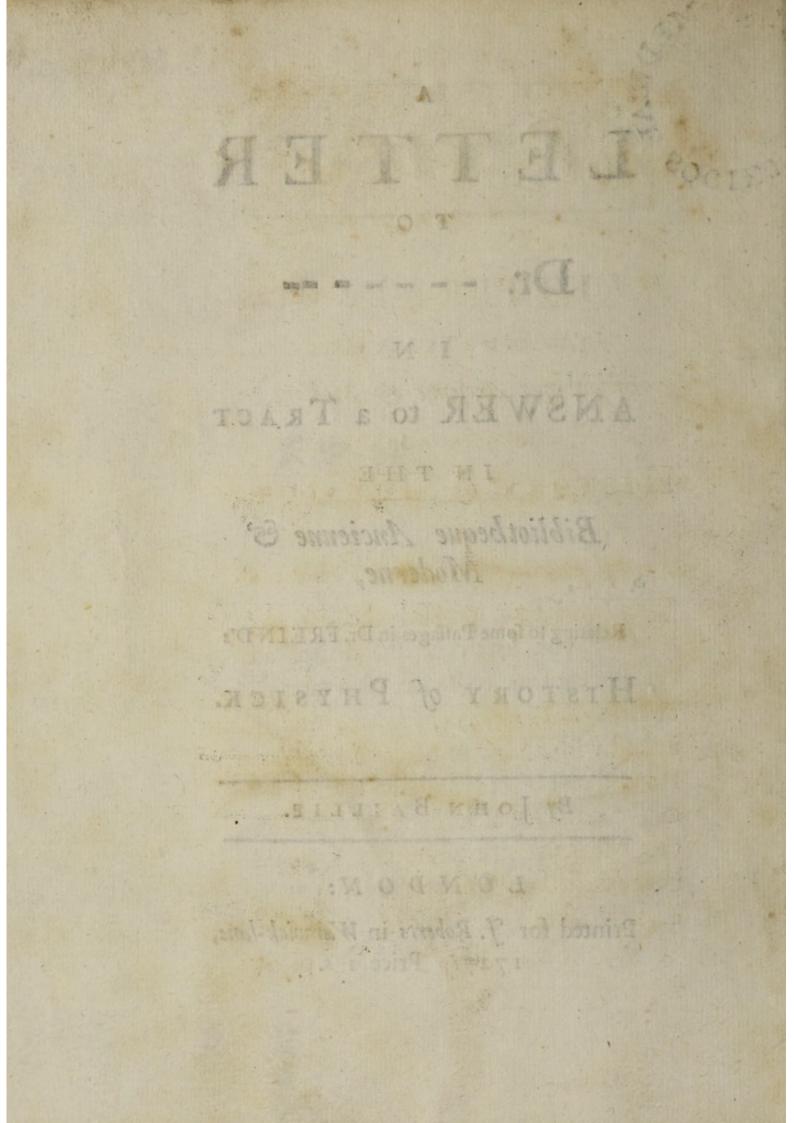
Relating to fome Paffages in Dr. FREIND's

HISTORY of PHYSICK.

### By JOHN BAILLIE.

#### LONDON:

Printed for J. Roberts in Warwick-lane, 1727. Price 1 s.





# A LETTER to Dr.----

In Anfwer to a TRACT in the Bibliotheque Ancienne & Moderne, Relating to some Passages in Dr. FREIND's HISTORY OF PHYSICK.

#### SIR,



HAVE perused the Memoirs you lent me, defigned as an answer to some observations,

in Dr. Freind's Hiftory of Phyfick; mostly indeed with a view to Mr. le Clerc's Plan. I could not avoid making feveral remarks on it, which I am of opinion you will agree with me in. I should have fatisfied my felf, with giving you, in conversation, my fentiments of this B piece, piece, did not I believe, it might be of fome fervice, to take a more publick notice of the unfairness of this writer; who has spent a world of words, in his pretended defence of Mr. *le Clerc*.

[2]

Tho' the justness and truth of all the Dr's writings are sufficient to bear them out : yet are there many, who have an appetite for nothing but An-Swers and Replys; and who entirely form their judgment of the author, from his antagonist. These men very often read the answer, without ever having look'd into the original, and as confidently determine, as if they had with the utmost care and exactness read it over and over. Were it not for this unaccountable and difingenuous turn in some readers, and a strange negligence and inadvertency in others, who out of indolence or incapacity feldom use their own judgment, but must have every thing minutely pointed out to them; I fay were it not for these two things, I muft

I must confess, the following remarks would be entirely useles. For a careful reader with but an ordinary understanding, by perusing the history, and the Annotator's criticisms, would quickly see the justness of the former's observations, and the fallacy of those in the latter. Yet I make no doubt, as inconfiderable a writer as this Annotator is, his having attacked an author of reputation, will be reason sufficient to translate him into English, with a prolix preface, containing probably a tedious repetition of the Critic's errors; for none, but an author of a very low fize, would undertake fuch a work. And if fuch a notable performance should come out, we shall find it, I dare fay, writ with fo much wit, learning, and in fo good language, with so much perspicuity, modesty, and manners, that it will not be at all difficult to ghess at its author, however his name should happen to be inverted.

 $\begin{bmatrix} 3 \end{bmatrix}$ 

One

One would imagin, upon viewing the number of pages in this piece, that Dr. Freind had certainly been guilty of a great many miltakes, and that Mr. le Clerc had been very groffly misrepresented. Yet upon looking into this Critick, we find (no less, Sir, I believe to your surprize than mine) nothing like this; and that however vigorous, in general, he appears, in Mr. le Clerc's defence, he neverthelefs acknowledges most of the errors, alleged against him, and this not faintly e, but in full as strong expreffions as the Dr. himfelf uses. From this and from other particulars, I am persuaded, the author has writ from some other motive, than a strict regard to truth : and if fuch be the cafe, it is no wonder that to the many mistakes, he owns in the Plan, he adds fome new one's, in the answer. But altho' the love of truth has by no means been

e Article 1, p. 395.

900)

.bans this

this Critic's motive to write, it is not difficult to guess what has. A piece must be written, and what book more proper to attack, than one of character, no matter how justly; for tho' it is far beneath a generous and honeft spirit, to throw falle lights on any man's writings, or upon any confideration, to misrepresent his sentiments : yet there are those, who to fill up a Bibliotheque and to fwell the work, make no scruple of this practice. How unbecoming is this in a perfon of a liberal education, or one who has studied with enlarged views? but to attack what is excellent, is the way to gain a multitude of readers, especially of low minds and low understandings, the properest objects certainly to impose upon.

But I shall now confider the particulars of this piece : and I cannot help in the first place doubting, whether this author could be in earness, when he expresses himself surprized, that Dr. Freind should should give such great commendations to Mr. le Clerc's hiftory of Phyfick, and, at the fame time, find fault with the Plan; which yet ' he himfelf acknowledges imperfect, nay superficial. "-Apres " fays he", les eloges qu'il venoit de don-« ner pour ainsi dire, a pleines mains a " l'Histoire de la medecine de Mr. le Clerc; " on ne se seroit pas attendu qu'il parlat, « comme il l'a fait de ce qu'il appelle le « supplement de cet ouvrage, quoi que « compose par la meme Auteur." After this I am afraid it would be needless to ask this Annotator, whether the fame author always writes with equal accuracy; or if it is any injustice, to praise him, when he deferves it, or to mention his mistakes, when he is not correct? Every reader certainly has a right to the last, as well as to the first. Did the commendations we give to one part of a man's writings, deprive us of

Lucil & Arr. p. 365. Si qua Arr. p. 390.201019

the

the liberty of judging impartially of the reft, it would be fufficient, for an Author, once to have done well. In my opinion, it is full as reafonable, that the reverfe of this fhould obtain, I mean that our difapprobation of one part, fhould reach to the whole; were this the cafe, I know not how our Critic would come off.

In the fame article and the fame page, the Annotator begins (as a general defence of the Plan) with a frivolous explanation of the title page; the not understanding of which, he affirms, is the reason, that Dr. Freind finds such faults with the piece, who by judging it a continuation of the former history, in that light looked on it as a very inaccurate performance. But does the Dr, any where, call it more than a Plan? or does he mention any thing about this Plan's being defigned, as a compleat and accurate continuation of the former hiftory ? Nay he carries his cavilling still farther, 07.

farther, and falls upon the Dr. for calling it a Plan, whereas Mr. le Clerc calls it an Essay of a Plan. I should be glad this profound Critic wou'd tell me, what is the real difference between these two expressions. Is an essay of a Plan any thing more than a Plan, or, if you will, a Plan of a Plan? But not to take up your time in quibbling about words, what Mr. le Clerc's design was, the Dr. has not taken upon him to determine, but fo far was he from imagining it a finished compleat work, that it feem'd to him, he fays (p. 2.) a very imperfect Superficial performance, and in many particulars inaccurate, and erroneous. I must remark, by the by, that inaccurate and erroneous is not near fo ftrong an expreffion, as the Annotator has rendered it, viz. sans aucune exactitude & plein d'erreurs. The words, I just now quoted, are very little stronger, than those the Critic himself uses, p. 365. Ce Plan (here you fee he is fo kind as farther. to

to call it a Plan) c'est veritablement imparfait, en ce que comme on vient de le remarquer il n'a pas ete acheve, il peut d'ailleurs passer pour superficiel, l'auteur n'ayant touche que legerement les matieres qu'il y traite.

But what is it to the purpole, tho' we shou'd allow his explanation, to be ever fo just? and granting, this Plan was only defigned as a guide or model, to a more compleat continuation, can that be an excuse for its errors? an admirable good one! the errors then are to be a model for the after-writer of this hiftory. Would not one rather imagin, that the Plan ought to be as free from errors, as the most compleat continuation? nor, in my opinion can it prove a better excuse for the inaccuracy, than for the errors. For is the shortness of this piece or the design of it, any apology, for his wafting fo much paper, in his account of Paracelfus? both the one and the other ought rather C

ther to have prevented him from being fo tedious; and fince the defign was only to ferve as general memoirs, to fome other person, who might chance to purfue this fubject, it was not Mr. le Clerc's business, to be so excessively prolix in any one branch of the hiftory. But I shall have occasion hereafter to take notice of this, and the Annotator's defence of it. However, I think, I have faid enough to fhew, what a poor apology the explanation of the title is, for the errors and inaccuracy of the Plan. I should have judg'd it, full as good an excufe, if he had pleaded cuftom for the incorrectness of the piece, and built his apology on the word Effay : for certain it is, a loofe and incorrect way of writing, feems, now a-days, the eftablished privilege of pieces, which go under this title.

But whatever excuses the Annotator may make; yet, you see, in the passage I just now quoted, he plainly allows

lows the inaccuracy of the Plan. The other thing alledged, was, that it is likewife erroneous. This neither does the Annotator d deny; for he acknowleges the errors, Mr. le Clerc has made, in the ages of Oribafius, Aëtius, Alexander and Paulus. Tho' he here again endeavours to flur it over with an excufe, which, in my opinion, rather aggravates, than mends the matter ": He follow'd Moreau as his voucher. Surely nothing can be a greater objection, against a writer, who pretends to give the hiftory of an author or his works, than that instead of carefully fearching into the original works themfelves, he fupinely contents himfelf with other men's accounts of them. And indeed this is the reason, that the fame errors (in all kinds of writing) are fo vaftly propagated : few are original writers, most copies; and hence an error once crept

d Art. 2. p. 397.

C 2

in,

in, never fails to be fpread still further. Were it not for this fault in authors, the Dr. would not have had such reafon to complain, that all our historians, even the best of them, give a very confused account of the age, wherein these writers lived. For he well observes, that their ages might have been adjusted much nearer the truth, even by the help of their own writings.

But, I am afraid, the Dr. will have stronger reason to complain of this negligence, in not examining into the original writings of an author. For while fuch numbers content themfelves, with the accounts they get of them in Fournals, Bibliotheques, &c. no wonder, if a great many pass a wrong judgment, and amongst others, even on his own writings. For it is no fuch uncommon thing, in these periodical writers, to misrepresent an author; and however ferviceable they may be commonly efteemed to learning, I cannot help being of a very different 0.2

different opinion, having often found their accounts exceedingly imperfect, or exceedingly unjuft. Whether from their ignorance in not understanding the piece, or their carelesness in reading it, I will not fay; but this I will affirm, that none of this fort of writings are more remarkable for it, than the Bibliotheque ancienne & moderne : a glaring instance of which is the present piece, I am examining; where there appears not only the want of candour, but likewife of knowledge in the things treated of. And were it not foreign to my purpose, I could instance in more treatiles than one thus milrepresented.

Hitherto, you fee, with regard to the Plan, the Dr. and the Anfwerer have not very widely difagreed. The Dr. alleges it is superficial; the Answerer owns as much: the errors the Dr. instances in, with respect to Oribasius, Aëtius, &c. the Answerer has not the confidence to deny. Nay, this champion, for the Plan, Plan, seems to have a peculiar talent, in giving it up, and collects all his force, not in defence of Mr. le Clerc, but entirely against the History; and if any one will give themselves the trouble to look thro' this piece; he will eafily perceive, that, in this very Critic's account, even Mr. le Clerc is as often in the wrong, as Dr. Freind himfelf. However, that he may not feem altogether of the Dr's opinions, in respect of the Plan, and that his piece may be the more voluminous, he unfairly reprefents him, as aggravating Mr. le Clerc's errors, in a much greater degree, than he really does. The Dr, after having given a short account of the ages, wherein Oribafius, Aetius, Alexander, and Paulus lived, by the by f observes, the inaccuracy of a learned tract, not only with regard to the age of these Physicians, but also to that of Diocles. The Annotator owns & the

> f History of Physick, p. 7. g Art. 2. p. 397.

Plan.

error

Vilop

error about the age of Diocles is a very capital one, and confounds all chronological order, in the Hiftory of Phyfick : but thinks, Mr. le Clerc's miftakes fhould not be inftanced in as parallel to this. Pray who thinks otherwife? and how could it ever enter into the head of this writer, that the Dr. was drawing a parallel? for does he at all reprefent it in that light; and does not the obfervation, he makes about Diocles, relate entirely to another author, and not in the leaft to Mr. le Clerc?

But affertions, true or falfe, equally anfwer this Critic's purpole: who feems to have chiefly in view how much, not how juftly he writes; well knowing that the more faults he finds, the more will many of his readers be pleas'd, without giving themfelves the trouble to examine into the truth of what he alleges. For there are unfair Readers, as well as unfair *Annotators*; and the former judge, with as little candor, as the latter write.

We find our Critic always impartial enough, in acknowledging Mr. le Clerc's errors; I wish I could fay as much of his impartiality with regard to Dr. Freind's History : but here he displays the true spirit of an Annotator, and fince he cannot help owning the justness of the obfervations, in the Hiftory, he refolves to represent them as stolen. Thus he falfely afferts b, that the Dr. takes all he fays, about the ages of these four Physicians, out of Fabricius, without having thought it proper, to do him the honour of mentioning him, tho' Fabricius had made this discovery, about their ages, sometime before. This is a round affertion, and shews him as ignorant in the works of Fabricius, as unfair in his acculation of the Dr. It must be notorious to any one, who compares what Fabricius and the Dr. fays upon this head, that they difagree in

b Art. 2. p. 399.

many

many particulars. Was it from Fabricius, that the Dr. fettled the age of Oribasius, or does Fabricius fay any thing more of him, than that he wrote under or after Julian? and does not the Dr. fhew from good arguments, fome drawn from Eunapius, that he not only lived under Julian, but was alive almost forty years, after that Emperor's death? Does Fabricius speak any thing directly of Aetius, but that he liv'd after Oribasius? or does he place him, in any part of the fifth century ? But does not the Dr. prove that this Greek writer did not live, till the very end of the fifth, or beginning of the fixth century ? And as to Paulus, the Dr. places him in Heraclius's reign, about the year 621; and not as Fabricius represents it, in the reign of Constantine Pogonatus about 680. Surely then he must be oblig'd to some other means for the knowledge of their ages, than to Fabricius his book : for if he stole from Fabricius, how comes he to differ fo much D tend

### [ 18 ]

much from him? But the truth is, the Dr. had writ all the material parts which relate to thefe authors, before he had ever feen the *twelfth* volume of *Fabricius*: and indeed had he feen it, would not the correcting and rendering more particular, *Fabricius*'s account of the ages of thefe Phyficians, been labour, equal to the collecting the whole materials? For the fame authors were to be read, and equal care taken in comparing one part with another: Nor will any one deny, that, correcting chronological errors, is juft the fame thing as a new determining the chronology.

Whether our Critic in this cafe, has acted with all the ingenuity a man of learning ought to have, I leave others to judge : but this I will affirm, that a man must be blindly fond of making another a Plagiary, when he attempts it against such open proofs to the contrary. And I must observe by the by, that tho' most kinds of learning naturally tend tend to the enlarging of the mind, and giving a more generous turn to it; yet *Animadverters, Annotators,* and *Critics* (in the modern fense of the word) are generally people of a reverse character.

I will not fay, this writer has not read Dr. Freind's Hiftory of Phyfick, for I believe he has, and with an anxious defire to discover faults. But however he may have improved his good humour and candour, by fuch a fearch ; he certainly has not advanc'd his knowledge. For he repeats (without offering the leaft argument to support it) some of the old mistakes in Mr. le Clerc; tho', had his understanding, in reading this history, been as open to truth, as his inclinations were strong to find out any error, furely he would have foon been convinced, that, instead of placing Stephanus according to Mr. le Clerc, in the third cen-

b Art. 2. p. 398.

D 2

-nooni

tury,

tury, he should have rather with the Dr. have plac'd him at least two centuries lower. He alfo<sup>i</sup>, in his account of Stephanus, uses an expression; which, to fay the foftest thing of it, is very liable to be mistaken; or, could one think fo very hardly of his judgment, would even seem a very great blunder. He says Stephanus is the last of the ancient Greek Phyficians, whole works we have remaining. It is here very difficult to guels what he means by ancient; for if by ancient Greek Physicians, he means that he was the last of all the Greek Phyficians who wrote, no man could be guilty of a greater mistake. In the beginning of a sentence, to affirm a perfon lived in the third century, and, in the latter end of it, that he was the last of the Greek Physicians who wrote, which is placing him feveral centuries lower, would be an overfight, which is almost

i Art. 2. P. 398.

\$ G

WIUI yo

incon-

inconceivable he could be guilty of. I therefore rather think, by ancient, he would make a diffinction between the Greek writers in Phyfick : but what ground there is for fuch diffinction, I cannot fee. For allowing the truth of his affertion, that Stephanus lived in the third century, I find little better reafon that he should be class'd among the ancient Greeks, than Oribafius who liv'd in the following. I do not imagine he will make this distinction on the account of their Language, there being no manner of foundation for fuch a conjecture ; whatever Moreau, from whom both Vanderlinden and this Annotator copy, may fuggest. But this Critic feems inclin'd to be in the wrong with any one elfe, rather than to be in the right with the Dr. who, upon very good reasons, has plac'd Nonus in the eleventh century, but the Annotator makes him flourish in the tenth, without condescending to produce one argument for that it

it. In the fame concife manner, without the tediousness of argument, he affirms that Nonus is the first Greek writer in Phylick extant, fince Paulus. Perhaps he would look on it as an affront, fhould we not take his word in this particular, (which no doubt will pass for a greater matter) and ask a direct proof, that Palladius, Theophilus, or Stephanus, &c. did not write before this author; I think it is more than probable that they did: and fome of them at least fince the time of Paulus. One may eafily fee, that these again are nothing but repetitions of the blunders he transcribes from Moreau.

He proceeds, in Article third<sup>b</sup>, to excufe Mr. le Clerc, for having employ'd only three pages, in his account of the four Greek Phylicians, Oribafius, Aetius, &c. The Annotator not pleas'd with the reason, Mr. le Clerc himfelf gives, viz,

b p. 399.

CULTURE TOT

that

that they were no more than compilers; adds this other; that as Mr. le Clerc only wrote hints, he left it to the continuator of the history, to be fuller. This would have been much more proper, in his relation of Paracelfus : for if the Plan is of any ule, at all, it must be of that which the Annotator mentions, that is to ferve as a model for those, who defign to continue the hiftory. But a man, taking this for a model, would certainly judge it very needless to employ much of his history, on these four Phyficians; but would think it highly necessary to be very voluminous, in describing the marvellous doctrines of Paracelfus; for this is the road mark'd out to him. What the Annotator fays of Paracelfus, that he was a famous Impostor, and therefore ought to have particular notice taken of him, argues no more, than that a man in compiling a compleat history shou'd not entirely pass him by, but will never be an excuse, why tator,

a

a writer only of hints, should spend nigh half his book upon that author, and allow but three pages to four of the most remarkable Greek Physicians since the time of Galen; surely the Annotator will not say, this is to write accurately.

As to his enquiry, whether Mr. le Clerc call'd these Physicians no more than Compilers, it is very trifling : the Dr. and Mr. le Clerc do not differ at all on this head. The Annotator himself confess, that the Plan in general, ranges them among the Compilers; three of them the Dr. likewise allows, to be little more, yet having some things of their own and these useful, he thinks, they should not be so very slightly pass'd over.

I cannot help smiling, to see this Critic, so very fond of representing the Dr. as a Plagiary, when he has but the least shadow of a reason to give. Mr. le Clerc observes, that Alexander has more the air of an original, than either Oribasius or Aetius. This, says our Annotator,

tator, the Dr. has only' repeated after him. Is there then no difference, between barely affirming a thing, and fhewing fufficient reasons for such an affirmation ? between carefully fearching into the authors, and carelessly glancing them over? Dr. Freind goes thro', examines and compares their works, and, after such an examination, concludes that Alexander is more an original writer, than any of the others. This I suppose he likewife took from Mr. le Clerc.

But, let this Gentleman fay what he pleafes, he will never perfuade a judicious reader, that the Dr. is not an original writer. Any man, who has taken pains in confidering styles, will eafily perceive, that an equal uniform one, is utterly inconfistent with the patch'dup works of Plagiaries. Nor is that strength of reasoning and acuteness of

his own thoughts, that at laft they shall

judge-

judgement, which appear with fo equal a tenor thro' the whole of the Dr's writings, any thing like the breaks and inconfistencies, in the reasonings and language of those, who entirely depend on the fragments of other authors. However I would not be misunderstood, nor have you imagine, that I reprefent the Dr. as one, who does not acknowledge himself oblig'd to other men's labours; for he already in his history, has fully declar'd his opinion of those, who fo arrogantly fcorn the affiftance of authors, and value themselves in such a mannner as to think, that, like spiders, they can work all things out of their own bowels. Never to fearch into other men's writings, is undoubtedly a very wrong way to form an original. writer. It is enough to avoid the character of a Plagiary, if, whatever a man culls from different authors, he can by reflection and judgement fo affimilate to his own thoughts, that at last they shall even

## [227]]

even appear his own; somewhat in imitation of the *Bee*, who forms, from different flowers and different mixtures, one simple unmix'd fweet.

What the Critic farther fays," that the Dr. accufes Mr. le Clerc for having affirmed, that Oribafius and Aetius contain every thing, which is effential either in the theory or practice of Phyfick, must be a wilful mistake. The Dr, by no means accuses him, only mentions barely his words, and adds, by way of remark in general, on these authors, and not as any reflection on the Plan," that Actius, in his long work, entirely omits anatomy and the use of the parts; and what is purely chirurgical in him, is scattered confusedly here and there, and is imperfect as well as immethodical, &c. How this Critic comes to affirm, that the Dr. infinuates that Mr. le Clerc faid °, each of these authors contained every

n Hiftory of Phyfick, p. 12. m Art. 4. p. 402. o Art. 4. p. 403. thing E 2

thing effential, either in the theory or practice of Phylick, I know not; for I can find no fuch infinuation. The Dr's words are P, Mr. le Clerc fays, thefe two furnish us with every thing which is effential in Theory or Practice, particularly in Anatomy and Surgery. I think thefe two fignify just the fame thing, in English, as ces deux in French. And tho' the Dr. did not add his remark on these authors, as a reflection on the Plan, yet as far as I can judge, he shews, that both Oribasius and Aetius, even taken together, are deficient in Surgery, whatever Mr. le Clerc's reason was to affirm, dans ces deux auteurs tout ce qu'il y a de plus essentiel dans la theorie & la practique de la medecine en general, & dans celle de la chirurgie en particulier, &c.

I am now come to a very material point, in which, the *Annotator* uses all the artifice and all the learning, which,

p History of Physick, p. 11.

gaid

I be-

I believe he is furnish'd with. I need not tell you, Sir, that, till Dr. Freind, in his Hiftory of Phyfick, corrected the error, not only Mr. le Clerc, but every other writer, with whom I am acquainted on that subject, gave to the Arabians the honour of first mentioning Rhubarb. As the introducing new medicines into Phyfick, is of very confiderable confequence to one who would understand that art, furely fixing the true period of a remarkable drug's being brought into practice, is not the leaft part of an historian's business, I mean a writer of the Hiftory of Phyfick. In this, as indeed in all other parts of his history, the Dr. has been very accurate, but not at all to the fatisfaction of our Annotator; who, according to his cuftom, owns all that the Dr. affirms, and yet takes abundance of pains to shew, that he differs from him. For tho' he acknowledges, that, both 4 Alexander and

Paulus

q Art. 5. p. 408, 409.

Paulus mention Rhubarb, and that the one speaks of it, as an astringent, the other as a laxative, he nevertheless will not allow Mr. le Clerc to be in the wrong, when in his Plan he affirms, that Rhubarb was one of those simples, which the Greeks never mention'd. His words are', Concluons de tout ceci que c'est des Arabes & non pas de Grecs, que nous tenous ce que nous savons de la Rhubarbe & de se proprietez, qui est ce que Mr. le Clerc a pose en fait. The direct affertion in the Plan is, that Rhubarb was never named by the Greeks.

One would imagine, that there was here no fubterfuge, no hole to creep out at. But our author would be little obliged to his talents in fophiftry, if he could not find fome arguments on which to found his affertion : and indeed he offers two, both of them fupported with a great fhew of learning<sup>5</sup>. The first is,

7 p. 415.

Paulas

that

s p. 414.

#### [ 31 ]

that the Greeks had no knowledge of the Rhubarb, which came from China, therefore had not the knowlege of the true Rbubarb. A most excellent conceit! Is he fure there was no other good Rhuburb in the world? or suppose it was not fo good in its kind, as this he mentions, will that exclude it from being true Rhubarb? he would be a little difobliged, if after the fame way of reafoning he should be thrown out of the number of the profoundly learned : nor indeed can I imagine, but the Critic has really fome finattering in letters, tho' with all due deference to him, I can well conceive a more perfect scholar. But I think it even probable, that the Rhubarb, with which these Greek authors were acquainted, was not of a bafer kind. For Paulus orders only a little Rhubarb, to be mixed with Turpentine (of the bigness of an olive) to render the Turpentine more laxative. But a little of a baser kind, I am afraid, would scarce The have any effect at all.

The other argument he uses is \*, that the Greeks fay fo little in their account of Rhubarb, and fo flightly pass it over, that we can never be the wifer, for any thing we find in them on that head; and therefore, it is the fame thing as if they had not mention'd it at all. I cannot help differing here very much from him, fince even from them, we learn its principal uses. They represent it as a good corroborant, and a gentle lanative; more they could not call it, fince with them nothing came under the appellation of purges, but those, which are now reckoned, somewhat violent. Nay, I think, what the Critic himfelf brings as an objection, viz. that they fay exceeding little about it, and, as it were, en passant, is no small argument that this fimple was pretty well known to them. Had it been a drug, unfrequent in practice, they would have ta-

a bafer kind, I aitl\*afraid, would fearce inske any effect at all.

taken more pains to describe it; especially when they knew it had two fuch remarkable qualities as just now specicified; and this is made still more probable, when we confider, how curious and exact they were in all their remarks upon any thing that was new. Mesue, I acknowledge, gives a much more diffusive account of the virtues of Rhubarb, than the Greeks do: it is, fays he, a gentle and excellent remedy, and has all the qualities in it which we can defire in a purgative; it evacuates bile and phlegm, purifies the blood, opens obstructions, cures the jaundice, dropfy and many other diseases; outwardly applied it is good for contusions, contractions of the muscles, Ge. This is the account of it, which our Annotator fo much admires; yet however pompous this account is, were it nicely to be confidered, it would be found to fignify no more, than the fimple description of it, which may be gathered from Alexander and Pauingenuity F

Paulus, viz. its being a good corroborant, and gentle laxative. Mefue fays it purges bile and phlegm; I believe, experience will teach us, that it equally purges all humors, which come in its way. And as to the particular difeafes, which are enumerated, if it cures them at all, I fancy, the cure muft arife from its being a Corroborant and Purgative : and that, when a judicious Phyfician applies it, in any of the fore-mentioned catalogue of difeafes, he has only regard to the one, or the other of thefe virtues.

But allowing the Arabians did bring Rhubarb into a more frequent Practice, or defcribed its virtues more at large, does this at all prove, that it never was fpoken of by the Greeks, as the Plan afferts? All which the Dr. fays, is, that it was first mentioned by Alexander and Paulus, before the time of the Arabians, contrary to what is affirmed in the Plan. Thus, Sir, you fee the difingenuity ingenuity of this writer, and how he turns and twifts himfelf, to free Mr. *le Clerc* of an Error, and indeed he is almost to be excus'd in this cafe, for very feldom is he at such pains to clear him. As to the learning he has shewed here, I am forry to fay, it has been very little to the purpose, for it cannot make much to the argument, that *Serapion* knew nothing of *Rhubarb*; *Rhazes* and *Avicenna* very little; and that *Mesue* was the first of the *Arabians*, who explained the qualities of this drug.

What artifice and what fophiftry would this *Anfwerer* ufe, in fcreening an error of his own, when he employs fo much of both, in the defence of another ? and yet I am apt to believe, he could not ufe more ; for he feems here to have exerted the utmost of his skill.

As I would fain imagine him, a gentleman and a fcholar; I would as fain attribute his unfairnefs to the not  $F_2$  reflectreflecting, how much below both characters his manner of writing would appear. But, when I confider, that this is not the only inftance, and that the whole feems to want that candor, which one would expect in a fair writer, I must drop those favourable thoughts and believe, it was out of defign, rather than inadvertency, that he argues with fo much difingenuity. Yet fure I am, his piece would have had a much better effect, upon honest minds (if upon honest minds he did intend to work) had not he used fo much fophiftry, in supporting a little error, which had much better been owned.

Such the Dr. acknowledges is the spelling of Aetius with Æ, instead of an A and an e separate. Every one knows it is Aelo in the Greek, and yet very commonly it is writ with an Æ in Latin, as you may see in several books. So the Island Aeria is very often writ Æria, tho' no doubt it is the a'eeia of Stephanus. I be-

I believe further, the Dr. has made a mistake, when he fays, Mr. le Clerc fupposes the Vena Medinensis, the fame as another diftemper describ'd by the Arabians, the Affectio Bovina: and I dare fay the Dr, upon confidering the paffage in the Supplement again, will own, that these two diseases are there plainly distinguish'd. So far is true, and the Dr's expressions are, no doubt, too general in this cafe, and what I believe he is not very often guilty of, a little unguarded : But what he intended, I suppose, was chiefly this, to shew, that even the Affectio Bovina; described at large by the Arabians, and in a separate article, was not a diftemper unknown, as Mr le Clerc afferts, to the Greeks. For Aetius as the Dr. remarks, mentions the little Dracunculi; as well as the great, which latter the Arabians call the Vena Medinensis. And what Avenzoar, Alfabaravius and Albucasis say of the former, amounts to nothing more, than what Aetius

Actius had in general and in short said before; that the Worms in this case were little.

F 38 7

Had I passed over these mistakes, or not acknowledg'd the Dr's overfight, with justice my impartiality ought to be called into question; a thing, of which an ingenuous writer will always be the most jealous, and of which some authors indeed feem vastly too careles. As this Writer has been free in owning many mistakes of Mr. le Clerc, you see, I am as free, in my turn, and think no man ought to be ashamed to acknowledge an error, committed thro' inadvertency, whether of his own, or the authors he is defending. A defign'd one only, with a view to impose upon mankind, needs with a blush be confess'd.

The Annotator' goes on, with his usual evaluons, in the dispute concerning the person, who first introduced

t Art. 7. p. 415.

Chy-

#### [ 39 ]

Chymistry into Physick. Mr. le Clerc, you know, had affirmed, in his Plan, that Avicenna was the Perfon. The Dr. is of opinion, if this practice be, as perhaps it may be, derived from the Arabians, the honour of the invention ought rather to be restored to Rhazes, because he wrote first and first mentioned medicines made by a chymical process. This the Answerer cannot avoid owning, and acknowledges, that the oil of Bricks of Rhazes is a chymical medicine and proposed by him, as a cure in many diftempers. This he confesses, Mr. le Clerc overlooked, when he faid there was no mention of any chymical remedy in the writers of Physick, who lived before Avicenna. One would think, after faying fo much, that there was no way of evading the force of Dr. Freind's arguments. For the Dr fays nothing more upon this head against the Plan, than this defender of it: but observe his usual way of chicane,

cane, "he goes on and fays, that altho" Mr. le Clerc be mistaken in this article, it does not from thence follow, that the honour of the invention of chymical medicines belongs to Rhazes. I fancy you could not have guefs'd at his reafon, had not you feen the piece itfelf. What tho' this Arabian writer does not pretend he invented, or first discovered the manner of preparing the medicines he treats of? is that any thing to the purpole? the dispute was not, who invented, or who did not. The fingle question is, who is the first Arabick author, who mentions a chymical medicine? is there any one before Rhazes? if not, who knows but he did introduce it first, and perhaps invent it; at least it is a sufficient proof, that Avicenna did neither. This instance, amongst others, may give you the reason, why I called this Critic's piece, the pretended defence of

u Art. 7. p. 417.

Mr.

## [41]

Mr. *le Clerc*'s *Plan.* For almost, in every place, he gives up Mr. *le Clerc*, and feems fully fatisfied, if he can only cavil at the Dr.

The observations he interposes, upon the subject just mentioned, are very extraordinary \*; he will not allow the oil of eggs, because indeed a very simple process, to be a chymical preparation. Is it not as much one, as the liquor of flints or oil of Tartar per deliquium, or the oil of cloves and nutmegs defcribed by Lemery? Neither is it a sufficient reason to exclude this oil from being one of the chymical proceffes, becaufe it had been defcribed by Serapion, who no where else mentions any chymical medicine. By the fame way of reafoning, he may throw out even the oil of Bricks, which he himfelf allows to be a chymical preparation : for, according to his account, the oil of Bricks is the only one

\* Art. 7. p. 416.

might

G

which

which *Rhazes*, in the leaft, mentions; (the *Mercury extinct* and *fublimate* you may remember he objects against) and yet its being the only one, surely is no reason to deny, that it is prepared by *chymistry*.

The Annotator's reason' for objecting against the Mercury extinct and fublimate of Rhazes, is a very odd one. I cannot fee that they are the lefs chymical preparations, because the author does not quote them as remedies, but only mentions them for their hurtful qualities. Are there no hurtful preparations in chymistry? furely this is a very strange objection. Then by the fame rule Aqua Fortis and Regia, the preparations of Arsenic, &c. must be turned out of the catalogue of chymical processes. But even these may be used in some cases, and in outward applications, by way of remedy. The Anfwerer, without doubt,

y Art. 7. P. 417.

might

might allege, that as proceffes in chymistry he does not object against them, but against their being chymical medicines, and then his objection will prove nothing to the purpole. For the difpute is, not only who mention'd the first chymical remedy, but indeed, who of the Arabian Physicians first introduced chymistry into their writings; and this is the light in which the very Annotator takes it. Otherwife it would be as little to his purpole?, to mention distilled water; as to the Dr's, to quote the Mercury extinct and sublimate; for Avicenna, in taking notice how flinking or bad water may be corrected by diffillation, does not at all propose the water thus distilled, as a medicine. Is there not then equal reason to object against it, as against the preparations of Mercury? These two were to be thrown out. Why? because Rhazes did not mention

b Art. 7. p. 420.

G 2

them

them as Medicines : and does Avicenna mention water thus diftilled as a Medicine, or recommend it in the leaft as a remedy in any one difeafe ? But our Critic forgets himfelf : for indeed he makes no further use of this distilled water, than to prove that Avicenna understood the art of distilling, and confequently a confiderable part of Chymifiry : his words are a, Ces passages prouvent premierement qu'il entendoit l'art de distiller, qui fait une des principales parties de la chimie.

But <sup>b</sup> he goes on and fays, that Avicenna living later than Rhazes, was a little better acquainted with chymical remedies than he was, and mentions more of them. Of this he has come to the knowledge, by a narrower fearch into this Arabian's works. The paffages he quotes, relate to the diffillation of water, the oil of eggs, and rofe-water,

a Art. 7. p. 421. b Art. 7. p. 418.

Giz

ritorit

(rofe-

## [45]

(rofe-water indeed had been before mentioned by Mr. le Clerc). But for all this affertion, after deep study, and close enquiry into Avicenna's writings (if I am not much deceiv'd) we shall find as many cures from Chymistry in Rhazes as in Avicenna, even allowing it to be true, what he alleges of rose-water, which I shall confider presently. I have already faid a good deal about distilled water, and shewn, that it cannot properly be class'd among the chymical medicines, from any thing which Avicenna fays. It may be alleged indeed, that some of our simple waters are much the fame as plain water distilled; the truth of this is not my business to determine. For the whole turns upon this, whether Avicenna recommends it, as a cure, it being nothing to the purpole, tho' it should have been afterwards introduced into Phyfick, as a Medicine. We very well know Mercury Jublimate is often used, in external applications; yet the Anno-8060

Annotator objected against it, because Rhazes gave no hint of its use in Surgery. The oil of eggs, it is plain, was equally known to both these Physicians, however they may differ, in their ways of preparing it. Rose-water (granting it to be what he affirms) furely will no more than balance the oil of Bricks? and hence we may see, what our author has discovered, upon a close research, is no proof, that the art of Chymistry in Physick, was more cultivated in the time of this latter writer, Avicenna, than in the time of the former, Rhazes.

As to ' the Rofe-water, he pretends there has been a new discovery made in Avicenna, fince the writing of the Plan, which confirms his opinion, that it was the distilled water of Roses, which Avicenna mentions. It is this fentence in the 575th chapter of the 2d book, where he describes the virtues of the

ofis 300 c Art. 7. p. 419.

Amno-

rofe,

rose, cum aqua rosarum bibitur, confert syncopi. The question the Dr. put was, whether this was the distilled water or a plain decoction, and was of opinion, it was rather the latter; nor can he change his sentiments, by any thing advanced in this passage, which proves nothing more than the former cited from his tract, de viribus cordis.

The Anfwerer owns<sup>d</sup>, that in the tranflations we have of the Arabian writers, the water of a Plant is no more, than a decottion of it in water. There is no doubt but the expression is the same in the original; and if so, it is very odd, that Avicenna should leave us so much in the dark, as not to give us some characteristic, whereby we might know, which of the preparations he meant; when the same words signify both a decoction of Roses and the distilled water. No writer, in the least degree accurate, could

4 Art. 8. p. 424.

be

be guilty of fuch a mistake, as not to specify which of them he meant, especially when the virtues of the two preparations differ. How easily might he have faid distilled rose-water. For e, as to the Answerer's imagining the manner of making it was kept a secret, in the time of Avicenna, it seems a mere conjecture, I suppose brought in as a kind of reason, why Avicenna was not more

Befides, it does not a little favour the notion of its being a decoction only, that Plempius here translates it aqua and *fuscus rofarum*, and I think what Rhazes fays of aqua Rofata, that it is cold (p. 74. Almanzor) puts the matter out of all doubt. Mefue calls it aqua infufionis rofarum. As to the argument he urges f, that it must be a cordial (confequently a diffilled water) because it is ordered to be given in a case of faint-

explicit midarit of the Arabian Joint

e Art. 8. p. 427. f Art. 8. p. 425.

ing,

ing, feems to carry little force in it; for in some fort of fainting fits do we not give plain cold water with fuccefs, and in fhort any thing which will give a fudden elasticity to the folids ? But there is a very great difference in the cafe Dr. Freind mentioned, of the Emperor Alexius : his Syncope arole from a humour, which did not discharge itself on the outward parts, but struck in and fell upon the vitals : here nothing but cordials and expulsives ought to be given; and if rofe water was advised in this case, it is more than probable, as the Dr. argues, that it was the distilled water. The other argument which the Dr. advances to support his opinion, and which is drawn from the very words made use of in that place, our ayyalo, is overlooked by this writer, yet certainly it has a great deal of weight in it. Had Avicenna uled but a word equally ftrong, it would have been a better proof for the Anfwerer's opinion, than any argument taken from the virtue of the H It medicine.

It is exceedingly difficult to guard an expression fo nicely, as not to be the least open to the cavils of some one perfon or another, especially of a writer, so very delicate to please. The Dr. had faid, that Mesue was the first, who has described making this water in a chymical manner. The Annotator owns°, he mentions this way of making the water, but adds, that Mefue does not describe the manner of doing it, either in this or any other place. Mesue there describes the virtue of the Rose, and after having spoken of the infusion of Roses, which he calls aqua per infusionem, and which no doube the Arabians commonly meant by Rofewater, much like our Tincture of them, he comes to that which is made by distilling, or as his word is, by fubliming. If the writer will not allow, that Mesue here speaks of the manner of making it,

o Art. 4. P. 427.

by

by Chymistry, as I think he does, the Dr. will be satisfied, if it be allowed, that he mentions at all the diffilled rofewater. For the only thing the Dr. intended to prove, was, that Mesue first spoke of a chymical rose-water; and that this only was his intention, may be evidently feen by the connection of the place where he mentions it. For it is in the course of his reasoning, about the rofe-water spoken of by Avicenna, which he judges was nothing more than a decottion; and to confirm his opinion, he shews, that Mesue was the first, who gives the least hint of preparing rofewater by distillation. The Annotator neglecting the argument, catches at a fingle word, and takes it in the strictest fense: The Dr. will, by no means, deny that Mesue does not describe the manner of distilling rose-water, if, by describing the manner, is strictly to be understood an accurate description of every step in the process; but, the word he H 2

he thinks may be taken in a larger sense, and it is certain, he design'd, that it shou'd.

[ 52 ]

Altho' the Critick does not give a direct answer to the Dr's argument, viz. that Mesue was the first who mentioned, in explicit terms, a chymical rose-water; yet he feems to have it in his eye, when he fays", that there is reason to believe, that the manner of preparing this water was kept a secret in the time of Avicenna. His own words are, il y a de l'apparence que, du tems d'Avicenne, la maniere de faire l'eaurose etoit tenue secrette. But what this appearance was, I cannot divine; for he does not think proper to reveal it; unless it is the passage he quotes from an Arabian author', aque rosarum operatio scita est apud multas gentes, which he translates, on fait aujour d'hui en plusieurs pais comment se fait l'eau rose. Methinks the aujour d'hui is art-

# Art. 8. p. 437. o Art. 8. p. 428.

fully

fully enough put in, and it is a pity there was not nunc answering to it, in the Latin; for then indeed there might be some small appearance of the truth of our Critic's affertion. But what shall we make of his conclusion from this paragraph, Cela est une preuve qu'en ce tems, la maniere de faire cette eau n'etoit pas encore connue par tout. Is this any proof that it was a fecret ? will the author's declaring that it was a known thing, be an argument that it was kept private? feveral nations, he fays, as yet were unacquainted with the manner of it. What then ? fo are feveral nations now. But is this any evidence it is a nostrum, or that every body may not know the way, who will take the pains to enquire into it? If the Annotator fhould allege, that when he quoted this sentence, he did not design it as a proof of what he had immediately before affirmed, he then must at least acknowledge, that he had no meaning at all in

in it, and that it is an idle quotation, and that his reafoning from it is as idle.

The Critic proceeds to what the Dr. has faid concerning Actuarius<sup>p</sup>, that Mr. le Clerc supposes, that Actuarius was bred up in the school of the Arabians, and learnt somewhat of the chymical art from thence.

The Anfwerer thinks<sup>4</sup>, that what he has faid of *chymical* medicines, is enough to prove that *Actuarius* took fome of them from the *Arabians*. Does not the Dr. own, perhaps he might. But it feems, he will not agree with the Dr. that it does not appear *Actuarius* was verfed in those *Physical* writings, and thinks it a great argument, for what he advances, because *Actuarius* himself fays, that he will treat of other *antidotes* composed by feveral authors *ancient* and *modern*, *Greeks* as well as *Barbarians*. Did

p Hiftory of Phylick, p. 277. 9 Art. 9.

111

not

not the Dr. observe, in his P History, that Actuarius made use of whatever he found to his purpose, both in the old and modern writers as well Barbarians as Greeks; and mentioned a receipt or two, the fame as are in Serapion and Mesue, whom he calls Barbarous wife men. But this he explained afterwards, and confines his meaning only to fome particular medicines, simple or compound, which he might pick up from foreign nations, especially the Arabians, but does not think this any proof, that he was conversant in their Physical writings, or knew much of their particular practice. And what the Dr. observes further to shew he was not, is very material to this point, viz. that he treats of no other diftempers than what are to be found in the other Greek authors, and does not mention any of those diseases, which the Arabians first took notice of; no, not so

P History of Physick, p. 261.

a cera

much

much as the Small Pox. Had he been well acquainted with their books, it is impossible he should have mils'd treating of this distemper, when he was writing a body of directions for any cafe that might happen. It will not be improper here to remark, that the Anfwerer quotes the following as the Dr's words, qu'il ne paroit pas que Actuarius eut la moindre connoisance des ouvrages des medicines Arabes. The Dr. indeed fays, that he was not versed, and in another place that he was not conversant in their writings; but no where that I can find, that he had not the least knowledge of their writings, an expression exceedingly different from either of the others.

But what this Annotator urges befides for his opinion is very extraordinary; he' wou'd have us think that these antidotes, where musk is the base, and where aromaticks are the chief ingredients, are

r Art. 9. p. 431.

a cer-

# [ 57 ]

a certain proof they were taken from the Arabians. The aromatics he mentions, are cloves, ginger, pepper, pearl, amber, coral, and leaf-gold. But he is ignorant, that every one of these medicines, except leaf-gold, were in use amongst the Greeks, and are often mention'd by Galen, and the writers who fucceeded him. And if fo, why must Actuarius be supposed to take them from the Arabians, when he could as eafily, and indeed much more fo, meet with them in the writings of his own countrymen? The reflection he makes after this argument, arifes from the want of common candor. Je ne croi, pas, apres cela, qu'on puisse dire, avec Mr. Freind g'Actuarius n'avoit jamais lu les ouvrages en medecine que nous ont laisse les Arabes. These last words from (Actuarius) he puts in Italic characters, as if he was faithfully quoting a passage in the Dr's History, but such a passage I could never find; and whether Actuarius had read any of their ziris

their works or no, I am fure the Dr. never affirms he had not. The Dr. indeed in his Hiftory fays, that this Grecian was not converfant in their writings. This may be true, and yet he might have flightly look'd into their works: and if he had but glanc'd them over, no perfon could, in propriety of language, affirm, that he was verfed in them. If the Critic pretends to know what the Dr's private fentiments are on this fubject, he fhould be fo fair as to tell us, that it is his private opinion, which he is quoting; but I believe this he will not fay.

The argument he draws from the book of *Spirits*, which *Actuarius* wrote, is of the fame ftamp with the reft<sup>*b*</sup>. He would have us believe, becaufe this *Grecian* embraces the fame principles and doctrines as are peculiar (in his opinion) to the *Arabic* writers, that

b Art. 9. p. 43 2.

cheir

this

this amounts to a proof, that he was bred in the schools of the Arabians, and versed in their writings. He adds, that Avicenna had treated of this subject before him, a subject which was slightly touch'd on by the Greeks. But if this Critic would have attended to what the Dr. himfelf had remarked on this head, he would not have been to forward in his affertion. The Dr. observed, that in this treatife of Actuarius, all the reafoning feem'd to be founded upon the principles laid down by Galen, Aristotle, Sc. with relation to the fame fubject. And this is the truth of the cafe, and whoever will compare Avicenna with Galen will find, that the Arabian takes his whole System of Spirits from the Greeks. The diffinctions of the natural, the animal, and the vital Spirits are exactly the fame. Let the impartial reader therefore judge, that if Actuarius took his notions from either of these authors, whether it is not more probable T 2

ble he should derive them from Galen, rather than from Avicenna.

In Article xi, the Answerer has a long disquisition, about compound medicines, and I do not find that any thing, he fays, does in the least overthrow what the Dr. had writ upon that subject. The Dr. in speaking of the antidote of Hippocrates, quoted by Actuarius, took notice, that Mr. le Clerc supposes this a piece of Grecian vanity in this writer, Actuarius, who invented, he thinks, this story out of his own head, and made use of that great man's name, only to recommend the medicine the more. The Dr. adds, that he could not perceive this remark was founded upon any good grounds; and indeed all the grounds, which this writer mentions, are not fo firm as he feems to imagine. For b as to the objection, that no other author mentions this antidote as compos'd by

b Art. 11. p. 436.

old

Hippo-

Hippocrates, it is by no means a proof, that Actuarius forg'd it, or even, that it was not us'd by Hippocrates himfelf. For, at this rate of arguing, one might fay, the composition which we now have of Mithridate is not genuin, because Celfus does not describe it. Could Celfus, who liv'd so near the time when it made so great a noise, have omitted the description of it? for what he describes under that name is quite another medicine. We now make use of the receipt of it, which we have in Galen and Scribonius Largus.

But where is the great difference between this method of arguing and our author's? 'he cannot conceive, how either Celfus or Galen would ever have mis'd inferting this antidote into their works, if it was truly Hippocrates's. Do these authors transcribe all the receipts which are to be found in Hippocrates, or

¢ p. 436.

a far dif-

is it impossible that they might not have fo high an efteem for this antidote, as Actuarius we find had ? But how came it to be hid for so many centuries, so that even no author mentions it? I would gladly know, where our Annotator has got this fact. Might not several of those authors, which are now loft to us, have inserted it into their works? Aetius gives us an account of a great many compofitions of the ancients? Is it to be supposed, that he invented them, because we find no mention of them in Galen or any where elle? or did he put this or the other name to them, with an intention to raife the value of the medicine? The filence then of other authors, in this cafe, furely is very far from being any conclusive argument.

It is very difficult to please all parties. There is a certain Gentleman perhaps who would be very loath to urge the filence of authors, as an argument against the genuines of this *antidote*: a far different ferent use he would make of it, and congratulate himself, that he had discover'd fo strong a proof, that even the Prince of the ancient Physicians, as well as some of the humble Moderns, had his nostrum, which was from age to age handed down in Secret, till Actuarius was so unwife as to divulge it. But I hope, should this ingenious writer push this conjecture any further, he will mention me, with some honour, for having supplied him with the hint.

But to return. The other argument the Anfwerer infifts upon, that compound medicines are the invention of the modern Greeks, and far from being much in vogue amongft the ancients, i. e. Hippocrates and his Succeffors for two or three centuries, is equally ill grounded. Dr. Freind obferv'd, that treatifes, upon this very fubject, were written profeffedly by great men within two centuries after Hippocrates, by Heraclides and Mantias; and if this Annotator would have taken

taken the pains to have read, what we find in history, relating to this head, he would have feen that there is reason to think, the use and practice of compounding medicines, even with a great number of ingredients, was very common in those ages, and perhaps still more ancient. We read of a Collyrium confifting of many fimples, and invented by d Erasistratus, e another by Herophilus, who call'd compositions the hands of the Gods; they were two of the most famous Phyficians, who fucceeded the school of Hippocrates. The Enneapharmacos was in great repute, and no doubt of great antiquity. We read of an antidote of Philip of Macedon, call'd Ambrofia, of twenty ingredients. One of the fame name in Celfus, one of Aristarchus g Physician to Berenice daughter of Ptolemey Philadelphus. An Epithema of Aspasiab, mistress to Cyrus and Artaxerxes, and

d Act. 343. e 358. g 427. b 786.

cotem-

contemporary with Hippocrates. And Galen gives us the form of a Collyrium, uled by Diocles, the Disciple and Successfor of Hippocrates. And what if the like instances, and even a great variety of them, are to be met with in Hippocrates himself. For ztho' the writer, in order to prove the simplicity of the ancients in this matter, afferts, that this great Physician has no compound medicines, which consist of above three or four, or at most above sive ingredients : yet, upon reading his works, this account will appear a very falle one. To instance in a few particulars.

The Peffaries and Suppositories (a great number of which he mentions in his books concerning the difeases of women) are made up with five different ingredients at the least, and generally with fix, seven, or eight. There is one <sup>a</sup> of ten, and <sup>b</sup> another with eleven. In the

? p. 438. 4 492. Vanderlinden. b 493.

more

K

fame

fame book are mentioned a " Potion' of eight, another d of ten, a fomentation of ten, a f Collution of eight, two others g of twelve, and a fourth b of thirteen ingredients. And indeed in his other works there occur feveral examples of these forts of compound medicines, in other forms, where the fimples, they confift of, are as numerous, viz. in the treatile of internal affections, we find four descriptions of a Cyceon i set down, each made up of nine ingredients. A Decoction & of feven in wine. The Juice ' of the Rapum with fix more. A Lenticula " of fix, a Clyfter" of feven. In his books of difeases there is an ° Infusion of eight, and several Potions of eight or nine.

I take notice of these particulars, not as they any way affect the least thing, which has been advanced in the Dr's *Hi*fory of *Physick*; but only to shew, the

¢ 542.	e 542.	f 506.	g 613.	b 505.	
i 213.	k 243.	I 249.	m 255.	n 264.	
R 109.					

more

more this writer wanders from the argument, as he does here, the more generally he is out of his depth. Thus it often happens, that those who are most apt to scribble and write critical remarks upon others, ought rather themfelves to study and read, and digest what they do read, before they thrust their crude undigested notions into the world.

However an author should at least condescend to be confistent with himself, and let him use what freedoms he pleases with his adversary; he should (in my humble opinion) pay that piece of complaisance to his own character, as not to give himself the Lye. Our Critic, when he is arguing against the antidote of Hippocrates, which Altuarius mentions, urges it as a proof, that it could not be genuin<sup>4</sup>, that it was impossible Celfus, who copied the works of Hippo-

a p. 436.

K 2

a 140-

crates

crates should have omitted to infert this antidote amongst his writings. His words are, Si l'Antidote dont il s'agit etoit veritablement d'Hippocrates, seroit il possible que Celse, qui a copie les ouvrages d'Hippocrate, comme le dit ici Mr. Freind, seroit-il, dis-je possible qu'il omit cette composition & qu'il ne l'eut pas jointe a tant d'autres, qu'il a decrits dans ses livres? Here is an argument, as I think, very plainly drawn from Celfus's copying the receipts of Hippocrates, for if by ouvrages he did not mean his receipts, as well as the other parts of his works, the argument would have no force in it. This is made still stronger, by what he adds, & qu'il ne l'eut, &c. But pray observe, Sir, what he affirms in as fmall a compass as two pages after. Speaking of Celfus, and what part of his works were translated from Hippocrates, he fays b, il faut meme remarquer, que ce que qu'il en

· a tra-

b. p. 438.

## [ 69 ]

a traduit ne regarde en aucune maniere les medicaments. If Celfus then translated none of Hippocrates's medicines, why should we expect to find in Celfus, Hippocrates's antidote? But it scritic's turn, to maintain contrary positions, relying upon the short memories of his candid readers; but I hope he will be so kind as to allow, when the reader does recollect himself, that if one of his arguments be good, the other must certainly be trifling.

I cannot help pitying this poor Gentleman's apprehension. I must confess, it is either very bad, or he deals most uncandidly, and unlike a man of letters. He cannot understand, he says, what the Dr. adds <sup>c</sup>, qu'il fe trouve parmi les Antidotes de Celse l'Acopa & l'Catapotia, &c. these words are in Italic characters, and if we did not know the author, we shou'd be apt to conclude, that

c p. 440.

Diala

they

they were fairly quoted. But it is very far otherwife, and he has chang'd the fense of them entirely, by artfully putting in these words, les Antidotes de Celse instead of ses Antidotes: by this means, the words Catapotia and Acopa plainly refer to the word Antidotes, and is, as it were, an explanation of what kind of Antidotes he means; and to make it the more so, he has put Acopa and Catapotia in Roman characters. After this he proceeds to prove, whatever the Catapotia might, the Acopa could never be brought into the class of Antidotes, being of a quite different confistence. The Dr's own words are, we shall find among ft his Antidotes, Acopa, and Catapotia, medieines as much compounded, &c. Nay, the French translation, as the Author himfelf before quoted it, is just the fame, nous trouverous parmi ses Antidotes, l'Acopa, & la Catapotia; for putting Acopa and Catapotia in the fingular number, is an error of the translator. Here it is very plain

plain that Antidotes, Acopa, and Catapotia, are all feparate words, independent of each other : but the fenfe is very different, by ranging the words as the Annotator does, viz. we shall find amongst the Antidotes of Celfus, Acopa and Catapotia, especially when these two last words are put in different characters from the word Antidotes.

What shall we fay, can this be a wilful unfair quotation? if it is (as indeed it very much refembles one) the author deferves to be class'd amongst the most mercenary Pens; and if he has blundered into this false quotation, as much as he talks of *Celfus*, he is very little vers'd in his works, for there he might have feen three chapters following each other, one de Antidotis, another de Acopis, and a third de Catapotiis, which would have prevented him from misunderstanding this Passage in the History.

I must here remark, that both the Translator and Annotator have mistaken

an expression of the Dr's, who fays, that Celfus constantly copied after Hippocrates, which they render, constantement copie ses ouvrages. Upon this wrong translation the Annotator argues very learnedly, and shews, that Celfus did not always copy Hippocrates; as if the two expressions to copy a man's works, and to copy after them, were one and the fame thing. To copy a man's writings, I need not tell you, is literally to transcribe them, and in this fense the Annotator has understood it; but to copy after, signifies no more, than to fall into the fame way of thinking; to flick to the fame principles; and, as it were, to make the other your guide in your manner of writing. And in this sense, I believe, it is true, what the Dr. alleges, that Celfus constantly copied after Hippocrates, that is, follow'd him in his opinions, concerning the nature of difeases, and the method of cure.

Transformer and Annotator have militaken

I must confess, Sir, I am heartily tired in going thro' the misrepresentations, falle quotations, and blunders of this Author; nor do I doubt, but it will be the fame cafe with you : yet, pardon me, if I encroach a little further on your patience, and give you one furprizing instance of this Critic's Judgement.

The Supplement fays, that Fallopius wrote twenty-five years, or at most thirty, after the appearance of the Venereal Diftemper. Dr. Freind observing, that Fallopius read his lectures in 1555, concludes, that these lectures were made much later, than Mr. le Clerc imagines. The Annotator adds upon this, it is hard to divine, what the Dr's meaning is here. If Fallopius was not dead before 1562 or 1563, one cannot comprehend, how it could be impossible for him to read lectures upon a subject, let it be what it wou'd, in 1555, 7 or 8 years before he died. This Author's want of apprehension is much Balan to

to be lamented, if he really does not understand this passage: But, I am afraid, he understood it so well, that he found himself under a necessity of having recourse to some subtersuge, to pervert the meaning of it.

If Mr. le Clerc's first account of Fallopius be true, that he wrote at furthest, within thirty years after the Venereal Difease had appear'd, it must be about 1524. But by Thuanius's account of the life of this writer, which the Annotator allows to be a true one, and without difpute is fo, Fallopius could not be above. a year old at that time. And it appears very evident from all the scatter'd memoirs, with which I have been able to meet, concerning this great man, that he succeeded Vefalius in the Professor's chair at Pifa, about the year 1548. And as he was then but very young for a Profeffor, it is very probable, that here he made his first Essay in Anatomy. It is well known, that Fallopius published nothing OT.

thing himfelf, but his anatomical obfervations, which were printed at Venice in 1561. Vefalius answer'd this piece from Madrid, Dec. 27, 1561, but the answer did not reach Venice, till after Fallopius was dead. You may observe in the treatife about the Venereal Disease, that it was compos'd and read in publick in the year 1555; and most of his other works, or, if you will, his lectures, which have any date to them, were made after that time. Had not the Dr. therefore reason to fay, that he did not write of that difeafe fo early, as Mr. le Clerc pretends he did : and it is plain it was at least thirty years later.

After this account, which even the Annotator cannot deny, one would be aftonish'd to find such a remark as he subjoins: That one cannot comprehend how it could be impossible, that Fallopius should read his lectures in 1555, 7 or 8 years before he died. Did the Dr. think it impossible, that he shou'd L 2 have have read them in that year, because he proves, he did not read them until that very year? Surely this writer is extremely puzled in his understanding, when, if he means any thing, one cannot poffibly comprehend, what his meaning is.

You now, Sir, have before you, the whole of what I thought deferv'd the least remark in this Annotator, and to use his own expression, in Article x, you fee what one finds in Dr. Freind's Hiftory of Physick, concerning the faults, which he pretends Mr. le Clere committed in the Plan. But I believe, you will likewife perceive, that it is fomething more than a bare pretending. However the Critic goes on in full fatisfaction of his own performance; and, no doubt, congratulates himfelf upon the fuccels of his undertaking. For furely no man but must be highly vain, for having, with fo much art, perverted the meaning of an Author, misrepresented his fentifentiments, falfely quoted paffages, or fo skilfully ranged the words, as to make the author appear, upon the first view, to have written nonsense. These certainly are commendable qualities in a *Journyman*-writer, and would make him exceeding useful in certain controversies amongst our selves.

But however skilfully he may imagin he has dealt with the Dr's Hiftory, I know not how this Champion will answer it to the Hero of his Piece. He fet out with the mighty appearance of running down every thing, which was objected against the Plan, and yet in the issue yields up every thing. This certainly must appear a very burlesque defence to the greatest favourers of the Supplement. For what can be more ridiculous than to pretend he would defend an author, and yet, in almost every instance, to own he is in the wrong? To be convinced, that he does this, you need do no more than cast your eye back on the three prin-

principal points of dispute. Does he not acknowledge Mr. le Clerc's error, in the ages of Oribafius, Aetius, Alexander, and Paulus? And notwithstanding his fophistical subterfuges, doth he deny that fome of the Greeks mention Rhubarb, contrary to Mr. le Clerc's affertion ? nay, doth he not in express terms own it? After the fame manner, doth not he confels, that Rhazes first introduced Chymistry into Phyfick? And as to the age of Fallopius, he fays Mr. le Clerc is deceived in it. I am far from being displeased at his speaking truth; but what surprises me, is, that after all this, it fhould enter into his head to entitle his Tract, An Anfwer to what Dr. Freind writes concerning divers faults, which he pretends to have found in a little work of Mr. le Clerc's, &c.

You fee, at this rate, how eafy a matter it is for fome people to anfwer, any author. One has no more to do, than to lay afide all candor; tho' perhaps to preferve an appearance of impartiality, may may be fomewhat uleful. Falle quotations, and falle, tho' plaufible, reafonings, eafily blind carelefs and weak readers; and thus may the beft performances be fet in a wrong light. This feems to be our *Annotator*'s notable undertaking, and I with him all fatisfaction in the comfortable reflection of his fair and candid dealing.

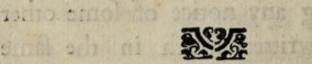
And yet I will offer him this one confolation, if he ever should have regard to his character, and be fensible he has been in the wrong; that neither of our works will be transmitted to *Posterity*, and by this means his memory may lie in perfect peace, and no one ever know, that he had been engag'd in so unfair a work.

And indeed this melancholy confideration, how fhort-liv'd the whole tribe of *Pamphleteerers* is, has prevented me from taking any notice of fome other Treatifes, written much in the fame fhuffling confus'd ftrain. There are indeed. deed fome authors, who feem to have a defign not to write for the prefent age; their ftyle, and their way of reafoning, are equally above the comprehenfion of any man now living. And therefore I laid afide all thoughts of endeavouring to underftand them, or to anfwer them? being very well convinced, that any thing writ in fo unintelligible a way, wou'd do no manner of mifchief in this generation, and that any little Effay of mine would never reach to the next.

But as I imagin, I have fufficiently tir'd you, I will now give you a releafe, and am, Sir,

## Your most humble Servant,

## JOHN BAILLIE.



r confus'd firain. There are in-

of Pannoblattoriers is, has prevenied ma

rite whole mine

Look ...





